



Disaster Field Operations Center West

Fecha: 25 de junio de 2024

Contacto para la Prensa: Corey D. Williams,
(916) 735-1500, Corey.Williams@sba.gov

Número: IA 20415-01

Síguenos en [X](#), [Facebook](#), [Blogs](#) & [Instagram](#)

LA SBA está lista para Asistir a Negocios y Residentes de Iowa Afectados por las Severas Tormentas, Inundaciones, Vientos en Línea Recta y Tornados

SACRAMENTO, Calif. – Préstamos federales para desastres a bajos intereses están disponibles para los negocios y residentes de Iowa como resultado de la declaración de desastre mayor del Presidente Biden, anunció la [Administradora Isabella Casillas Guzman](#) de la Agencia Federal de Pequeños Negocios (SBA, por sus siglas en inglés).

Esta declaración cubre los condados de Clay, Emmet, Lyon, Plymouth y Sioux como resultado de severas tormentas, inundaciones, vientos en línea recta y tornados que comenzaron el 16 de junio.

“El equipo impulsado por la misión de la SBA está listo para ayudar a los pequeños negocios y residentes de Iowa impactados por las severas tormentas, inundaciones, vientos en línea recta y tornados,” dijo la Administradora Guzman. “Estamos comprometidos a proporcionar préstamos federales para desastres lo más rápido y eficientemente, con un enfoque centrado en el cliente para ayudar a los negocios y las comunidades recuperarse y reconstruir.”

Negocios de cualquier tamaño y organizaciones privadas sin fines de lucro pueden solicitar préstamos hasta de \$2 millones de dólares para reparar o reemplazar bienes inmuebles, maquinarias y equipos, inventarios y otros activos. La SBA puede prestar fondos adicionales para ayudar con el costo de mejoras destinadas a proteger, prevenir o minimizar que ocurran daños por desastres en el futuro.

La SBA ofrece préstamos de desastre por daños económicos (EIDL, por sus siglas en inglés) a los pequeños negocios, pequeñas cooperativas agrícolas, pequeños negocios involucrados en acuicultura y a la mayoría de las organizaciones privadas sin fines de lucro de todos tamaños para ayudarles a cubrir necesidades de capital circulante causadas por el desastre. La asistencia por daños económicos está disponible independientemente de si el negocio sufrió algún daño físico en la propiedad.

Los préstamos para desastres disponibles para propietarios de viviendas pueden ser hasta de \$500,000 dólares para reparar o reemplazar su residencia principal. Propietarios de viviendas e inquilinos pueden solicitar hasta \$100,000 dólares para reparar o reemplazar su propiedad personal dañada o destruida, incluyendo vehículos personales.

Las tasas de interés de los préstamos pueden ser tan bajas como 4 por ciento para negocios, 3.25 por ciento para organizaciones privadas sin fines de lucro y 2.688 ciento para propietarios de

vivienda e inquilinos por plazos hasta de 30 años. Los montos y términos de los préstamos los establece la SBA y se basan en las condiciones financieras de cada solicitante.

Los intereses no comienzan a acumularse hasta 12 meses después de la fecha del desembolso inicial del préstamo para desastres. El pago del préstamo para desastres de la SBA comienza 12 meses después de la fecha del primer desembolso.

Tan pronto como abran los Centros de Recuperación de Desastres Federales y Estatales en toda la zona afectada, la SBA proporcionará asistencia individual a los solicitantes de préstamo para desastres. Para obtener más información y la ubicación de los centros de recuperación de desastres, favor de comunicarse al Centro de Servicio a Clientes de la SBA marcando (800) 659-2955.

###

Acerca de la Agencia Federal de Pequeños Negocios

La Agencia Federal de Pequeños Negocios hace realidad el sueño americano de ser propietario de un negocio. Como único recurso y voz para las pequeñas empresas y con el respaldo de la fortaleza del gobierno federal, la SBA permite a los empresarios y propietarios de pequeños negocios contar con los recursos y el apoyo que necesitan para crear, desarrollar o ampliar sus negocios o recuperarse de un desastre declarado. Ofrece servicios a través de su amplia red de oficinas de campo y asociaciones con organizaciones públicas y privadas. Para obtener más información, visite www.sba.gov o www.sba.gov/espanol.